

重订广温热论

中医经典必读丛书

温病名著精选系列

# 重订广温热论

清·戴天章 撰

何廉臣

重订

俞鼎芬

王致谱

校点



海峡出版发行集团 | 福建科学技术出版社  
THE STRAITS PUBLISHING & DISTRIBUTING GROUP | FUJIAN SCIENCE & TECHNOLOGY PUBLISHING HOUSE

# 重订广温热论

中医经典必读丛书

温病名著精选系列

# 重订广温热论

清·戴天章 撰

何廉臣 重订

俞鼎芬 王致谱 校点



海峡出版发行集团 | 福建科学技术出版社  
THE STRAITS PUBLISHING & DISTRIBUTING GROUP | FUJIAN SCIENCE & TECHNOLOGY PUBLISHING HOUSE

## 图书在版编目 (CIP) 数据

重订广温热论/俞鼎芬，王致谱校点·一福州：  
福建科学技术出版社，2010.7  
(中医经典必读丛书·温病名著精选系列)  
ISBN 978-7-5335-3604-6

I. ①重… II. ①俞… ②王… III. ①温病学说  
IV. ①R254.2

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2010) 第 050073 号

书 名 重订广温热论  
中医经典必读丛书·温病名著精选系列  
校 点 俞鼎芬 王致谱  
出版发行 海峡出版发行集团  
福建科学技术出版社  
社 址 福州市东水路 76 号 (邮编 350001)  
网 址 www.fjstp.com  
经 销 福建新华发行 (集团) 有限责任公司  
排 版 福建科学技术出版社排版室  
印 刷 福建地质印刷厂  
开 本 700 毫米×1000 毫米 1/16  
印 张 12.25  
字 数 173 千字  
版 次 2010 年 7 月第 1 版  
印 次 2010 年 7 月第 1 次印刷  
书 号 ISBN 978-7-5335-3604-6  
定 价 21.00 元

书中如有印装质量问题，可直接向本社调换



# 出版者的话

“中医经典必读丛书·温病名著精选系列”为一创新型中医古籍整理项目。

温病学说的体系形成于明清时期。温病学说是继汉代张仲景伤寒学说的提出、金元各家医学理论的争鸣之后，中医学的重大原创成果之一。但是，300多年来，温病学说一直未得到及时地整理。为了更好地继承中医学术精华，传播温病学术理论，服务当代疾病防控事业，本着实用的原则，以利于传播、学习为目的，我们策划了“中医经典必读丛书·温病名著精选系列”这一丛书。

为了达到以点带面，囊括精华的目的，我们对温病学术发展进行了系统梳理，经过深入考证，精选出12种温病名著，并按各书之间的学术传承关系分成6册：

## 一、《温疫论广翼》

本册由《温疫论》（吴有性撰）、《广瘟疫论》（戴天章著）、《伤寒翼》（蒋示吉述）组成。

《温疫论》创造性地提出“戾气”病原学说、膜原学说、以“驱邪外出”为治疗关键的思想及表里九传辨证论治思维模式等，它第一次认识到温疫感染于戾气、具有传染性，开了温病学说之先河。到了康熙年间，吴又可学术思想得到了发展。首先，《伤寒翼》（1671年）抓住了《温疫论》的精粹，着重讨论瘟疫的辨证与下法的使用，是最早阐发吴又可《温疫论》的著作，突出了吴又可温疫理论与治法的重点。其后，戴天章进一步推广发挥，在《广瘟疫论》（1722年）中提出了气、色、舌、神、脉五诊法，以及邪传中焦的病理机制，主张分表里辨证，附述五兼证及十夹证，总结出时疫治疗汗、下、清、和、补五法，既继承了《温疫论》的主要学术思想，又在温疫理论及辨证论治方面续有增广发挥，同时也比《温疫论》更适合临床使用，从而奠定了温疫学派的学术根基。

## 二、《温热湿热集论》

该册由《温热论、温证论治》(叶桂撰)、《幼科要略》(叶桂著)、《湿热论》(薛雪著)、《温热经纬》(王士雄纂)组成。

叶天士的《温热论》(1746年)，建立了卫气营血温病辨治新体系，为温病的奠基之作。叶天士卫气营血辨证方法比六经辨证更简洁直观，比表里辨证的层次更丰富，充分体现了温热病发展关键阶段。叶天士创立的卫气营血辨证方法和辨舌、辨齿、辨癍疹的诊断方法，对后世的温病学说发展有着重要影响，至今仍是临床辨治外感温热病最为常用的临证辨治方法。其后，《幼科要略》(1768年)所列温热诸证，有论有法，有方有药，并首次提出了伏气学说。如果说《温热论》宛如一书的总论，那么《幼科要略》就是该书的各论。有了《幼科要略》中温热病论说，则叶天士的温热病学术思想可以说是完璧。

薛生白的《湿热论》与叶氏《温热论》几乎同时撰成，此书不唯章法严谨，且说理逻辑性很强。《湿热论》的中心论题是湿热为病，然后逐层展开，辨析湿热病的特点。虽然薛氏未明确提出三焦辨证，但三焦辨证体系实际上已经呼之欲出了。

叶薛之后，温病学发展非常迅速，诸家之书蜂拥而出。由此也引起了温病学诸多病名含义的混乱。此时不仅伤寒、温热互混，就是在温病之中，也有人不知道温病可分成伏气、外感两类温病。这种状况显然不利于温病学顺利发展。咸丰二年(1852年)，浙江海宁医家王士雄(字孟英)编成《温热经纬》，为温热诸病正本清源，及时地梳理了温热病主要文献的源流。王氏又首次从叶天士《幼科要略》中节取伏气、风温、夏热等病条文，另命名为“叶香岩《三时伏气外感篇》”，使得伏气温病说在清代后期又再度崛起。

## 三、《伤寒温疫条辨》

本册主体为《伤寒瘟疫条辨》(杨璿撰)，后附《二分析义》(陈良佐撰)。

虽然杨璿(号栗山)生活年代在叶、薛之后，但他并没有遵循其卫气营血、三焦辨证体系，而是沿着吴又可、戴天章的学术思想脉络不断继承创新。杨栗山所撰的《伤寒瘟疫条辨》(1784年)将“陪赈散”治疗热疫的鲜活医疗经验加以升华，并在理论层面上进行深入阐释。《伤寒瘟疫条辨》既传承了吴又可的学术思想，发展了戴天章《广瘟疫论》伤寒、温病辨治思路，力主寒温分立，又独辟蹊径，吸收了刘河间表里双解的治法，把刘河间治疗热病的“表里双解”的核心思

想引入到温病学术理论体系中去，突破了认为邪离募原方可攻邪逐秽的框框。

《二分析义》(1723年)是一不引人注目的小薄本的温疫方论著作，但《伤寒瘟疫条辨》的核心内容“治温十五方”中却有三个方子来源于《二分析义》，尤其是“陪赈散”独具匠心，是杨栗山“表里双解”学术理论体系中的创新源头。

#### 四、《温病条辨》

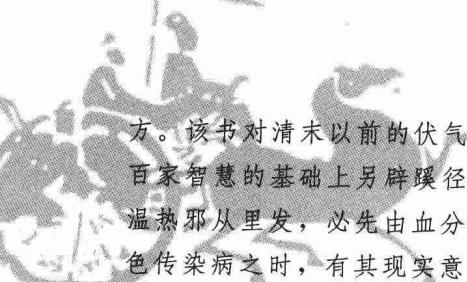
本书由吴瑭(字鞠通)著(1798年)。该书在清代众多温病学家成就的基础上，进一步建立了完全独立于伤寒的温病学说体系，创立了三焦辨证纲领，为清代温病学说标志性专著。《温病条辨》重申寒、温分立，提出病因有三(伏气、时气、戾气)，病类为九(风温、温热、温疫、温毒、暑温、秋燥、冬温、温疟)；创立了三焦辨证纲领。吴氏的三焦辨证不仅层次清晰、明确，而且能落实到具体脏腑，而非难以捉摸的“膜原”。从历史发展的角度来看，该辨证体系与张仲景伤寒六经辨证、叶天士温热卫气营血辨证理论互为羽翼，是温病创新理论之一。该书提出了一系列的温病治疗原则，成为此后温病治疗的圭臬，其中的一些学术见解直到现在仍为临床医家所重视。

#### 五、《时病论》

该书为雷丰著(1882年)，系首部关于时病的专著，开时病专门研究之先河。该书将各种时病按季节编排，形式新颖而又简洁，其论病之理法方药，秩序井然。加上作者所具有的丰富临床经验，使该书更切于实用。后来陈莲舫加注后用来课徒，是一本很有特色的温病入门性读物。

#### 六、《重订广温热论》

本书系戴天章撰，陆懋修删补，何廉臣重订(1911年)，是一部全面总结清末以前伏气温病学说成就，并有所创新的温病学著作。《重订广温热论》初本为戴天章所撰的《广瘟疫论》，后经陆懋修删订补充，改名《广温热论》，再经何廉臣参考前贤著作，进行综合印证、增删补充、悉心重订，最终订名为《重订广温热论》。该书力主伏火是伏气温病的共同病因，倡立温热四时皆有学说，阐明新感温病与伏气温病的本质区别，创立了伏气温病辨证论治的完整体系，形成了“一因、二纲、四目”这样一个此前未得系统阐述的较为完整的辨证论治体系。此外，还扩展戴天章治温病“五法”而为“八法”，增补了许多具有临床指导意义的效验良



方。该书对清末以前的伏气温病学说的成就进行了系统、全面的总结，并在融汇百家智慧的基础上另辟蹊径，力主伏气温病与新感温病有根本的区别，强调伏邪温热邪从里发，必先由血分转出气分。何廉臣的学术观点在当下人们应对形形色色传染病之时，有其现实意义。

回顾温病学说的发展源流，我们不难发现，温病学的学术发展的脉络清晰可见。温病学术体系，从辨证方法来看，大体可分为以吴又可为代表的表里九传辨证思路和以叶薛吴王为代表的卫气营血辨证与三焦辨证体系；致病原因可分为“戾气”病因学说、温热湿热学说。也就是说，温病学术体系基本由温疫、温热两大主流组成。然而，在温病学术的发展过程，各种学术思想形成的各个支脉之间，并非完全独立而是相互交叉，犹如纵横交错的河流，百川汇海，共同展现一个内容丰富的学说领域。如果我们把温病学术发展过程比喻成一首曲子的话，那么，吴又可的《温疫论》掀开了新温病的新篇章，戴天章的《广瘟疫论》进行了初步的阐发，这二者组成了第一声部，属于序曲部分；叶薛吴王为代表的第二声部则是温病的主旋律，创立了卫气营血辨证与三焦辨证体系，温病四大家共同创造了歌曲的高潮部分，并埋下伏气理论的伏笔；其后杨栗山又承接第一声部，再次推动温疫学派的发展；而《时病论》不妨视为过门，《重订广温热论》则作为曲子中的副歌，接过伏气理论的大旗，以伏气温病理论集大成者的身份发出了清末温病学说的最强音。可以说，在整个温病学术理论发展的这个曲子中，温疫学派、温热学派两个声部相互交织前进，互相推动，共同奏响了美妙动听的温病学术发展的大乐章。

所以说，本丛书所选的12种温病名著，涵盖了温病学术体系的两大学派、三大辨证体系，且均是最富有代表性、最具原创性的温病学著作。可以说，这12种温病名著以点带面，就足以全面地反映温病学术所取得的成就。此外，本丛书将各书按其学术传承关系分成6册，有助于读者更好地感受到学术的发展脉络，更好地理解、掌握温病学术理论。因此，如果说我们已出版的“十一五”国家重点图书出版规划项目《温病大成》是“集温病之大成”，那么，本丛书就是“汇温病之精华”。

出版者

2010年3月



## 导 读

### 一、成书及结构

何廉臣《重订广温热论》是一部阐述伏气温热证治的专著，全书共2卷。卷一收录13篇论述，阐释伏邪温病学说；卷二收载温热验方验案。换而言之，前者为温病学术探讨，后者是方药运用的临床经验之谈。

关于撰写这部专著的缘起，何廉臣于序言中特别强调：“择古今历代名医之良方而为余所历验不爽者补入其间。务使后之阅者知此书专为伏气温热而设，非为新感温暑而言。”这两句话言简意赅，读者应把它作为“导读”细细加以玩味，理解作者匠心所在，这样，就可以深刻领悟书中的精髓。此书无论在温病学术理论层面，还是在临床应用方面都有丰富的内容，很有价值。

### 二、本书的亮点与看点

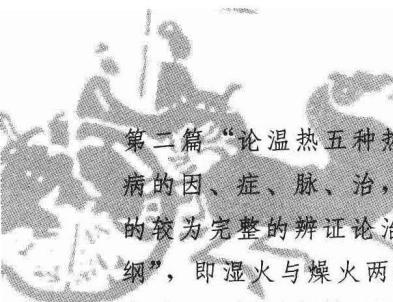
要想真正读懂此书，读者应从以下几点来把握全书：

首先，作者力主伏火是伏气温病的共同病因，明确提出“凡伏气温热皆是伏火”的观点，从病理反应的层面揭示了病邪的本质。

其次，作者倡立温热四时皆有学说。认为“风寒暑湿，悉能化火；气血郁蒸，无不生火”。突破了旧伏气学说“冬伤于寒，春必病温”的狭隘框框，使伏气温病具有与新感温病相同的广泛性，拓展了伏气温病的范畴。

再者，作者阐明新感温病与伏气温病的本质区别。认为新感温热邪从上受，必先由气分陷入血分，里证皆表证侵入于内也。伏气温热邪从里发，必先由血分转出气分，表证皆里证浮越于外也。新感以表证、气分证为表现重心，治宜解表清气；伏气以里证、血分证为表现重心，治宜清里凉血。新感轻而易治，伏气重而难疗。明确指出新感与伏气两类温病的根本区别，这种区别正是《重订广温热论》立论的基点。

最后，作者创立了伏气温病辨证论治的完整体系。《重订广温热论》卷一，从

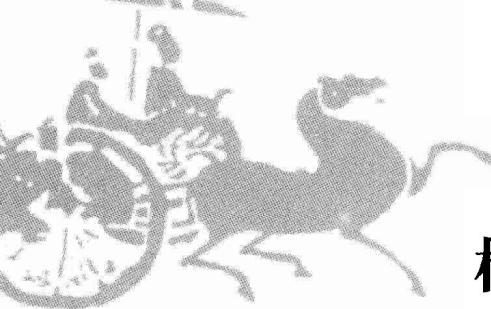


第二篇“论温热五种热辨法”至第十三篇“论小儿温热”，几乎篇篇均论及伏气温病的因、症、脉、治，形成了“一因、二纲、四目”这样一个此前未得系统阐述的较为完整的辨证论治体系。所谓一因，即“温热皆伏火”这一共同病因；“二纲”，即湿火与燥火两种截然不同的证型；“四目”，即兼证、夹证、复证、遗证四个子目。同时倡导“握机于病象之先”的积极主动的诊断治疗思想。此外，还扩展戴北山治温病“五法”而为“八法”，增补了许多具有临床指导意义的效验良方。

### 三、本书的历史地位

全书对清末以前的伏气温病学说的成就进行了系统、全面的总结，但是作者并没有停留在叶派卫气营血辨证体系的框架上，而是融汇百家智慧而另辟蹊径，力主伏气温病与新感温病有根本的区别，强调伏邪温热邪从里发，必先由血分转出气分，因而撰写此书系“专为伏气温热而设”。何廉臣的学术观点在当下人们应对形形色色传染病之时，有其现实意义。应对诸如流行性非典型肺炎、甲型流感等疾病，单一依靠叶薛吴王学说，以卫气营血及三焦辨证模式去应对，有其局限性，卫之后方言气，由气入血的传变模式往往和当前急性重症温病发病规律不相吻合。我们在多方探讨治疗今世急性传染病重症的方药之时，温病家之言都不可偏废，尤其不可忽视吴又可、戴北山、杨栗山等温疫学派的学术经验。何廉臣《重订广温热论》一书，正是与吴又可、戴北山学术思想一脉相承，而且迟至清末民初才问世，使它能够荟萃明清百家学术思想与方药精华，集其大成。有鉴于此，我们将此书列入“温病名著精选”系列，郑重推荐给读者。

王致谱 俞鼎芬



## 校点说明

一、本书以 1914 年绍兴浙东书局铅印本为底本重加校勘。

二、凡底本不误而校本有误者，不改不注。底本引文虽有化裁，但文理通顺，意义无实质性改变者，不改不注。惟底本有误或引文改变原意时，方据情酌改，或仍存其旧，但均加校记。

三、原书系繁体字本，今一律易为规范的简化字；原书系竖排本，现易为横排本，依照惯例，书中的“右”或“左”字，一律改为“上”或“下”字。

四、本书以校点为主，凡书中明显刊刻错误，径改，或于文后加注；通假字或异体字径改，个别的或予保留，并在点校栏中加以说明。

五、书中疑难冷僻字及重要特殊术语，酌情予以简要注释。

六、为保持本书原貌，书中的“证候”、“症候”或“症”、“证”等词，均遵原著而未作改动。

七、为保持本书原貌，书中的观点及理论不作任何删改，药物剂量亦采用旧制，个别当今已禁用或改用替代品的药物也未作改动，请读者见谅。

# 重订广温热论

清·戴天章 撰

何廉臣 重订

俞鼎芬 王致谱 校点

何廉臣，名炳元，号印岩，清末民初绍派著名医家，一生著述颇丰。



## 主要学术思想

《重订广温热论》（以下简称《重订》）是清末民初医家何廉臣在戴天章撰、陆九芝删订的《广温热论》基础上，参考前贤著作，综合印证、悉心重订的一部伏气温病学专著。

全书共2卷。卷一温热总论，分论温热四时皆有、温热五种辨法、温热与风寒各异、温热伏气与四时新感不同、温热即是伏火、温热本证疗法、温热兼证疗法、温热辨似要义及妇人温热、小儿温热等，计13篇。卷二分温热验方总目、温热验方、验方妙用与温热验案4个部分。“总目”胪列卷一各有关篇章所介绍的320首验方名称。“温热验方”则对各方的药物组成、用量用法等作详细介绍。“验方妙用”部分则将樊开周与何廉臣在临幊上屡用屡效的验方按发表、攻里、和解、开透、清凉、温燥、消化、补益八法归类编排，每法之下，又分列细法，以便于读者掌握。“温热验案”部分，共选录自元代迄民国近七百年间名医治疗温热病证的典型验案8则，可谓万里挑一。

《重订》力主伏火是伏气温病的共同病因，明确提出“凡伏气温热皆是伏火”的观点。其次是倡立“温热四时皆有”学说，从而突破了旧伏气温病学说的狭隘框框，使之具有同新感温病同样的广泛性，拓展了伏气温病的范畴。三是阐明新感温病与伏气温病的本质区别。四是创立了以“温热皆伏火”为共同病因，以湿火与燥火两大证型的症治为两大纲领，以兼证、夹证、复证、遗证为子目，即以“一因、二纲、四目”为架构的较为完整的辨证论治体系。同时倡导“握机于病象之先”的积极主动的诊断治疗思想。全书对清末以前的伏气温病学说的成就进行了系统、全面的总结，并有所创新、有所发展，故堪称伏气温病的一部集大成之作，是中医温病学在清末的一项重大发展。

## 版本传承情况

《重订》约成书于1911年，1914年绍兴浙东书局出版了铅印本，之后又有正楷体排印本《温热学讲义》（其后注明原书名《重订》，估计系1915～1923年间出版的。因此期何廉臣亲自编写了多部中医标准教科书）。本次校点以浙东书局1914年出版的铅印本为底本，以正楷排印本《温热学讲义》为校本。



## 重订广温热论绪言

## 重订广温热论卷之一

温热总论	.....	(4)
一、论温热四时皆有	...	(5)
二、论温热五种辨法	...	(6)
三、论温热与风寒各异	.....	(7)
四、论温热伏气与新感不同	.....	(8)
五、论温热即是伏火	...	(9)
六、论温热本证疗法	.....	(16)
七、论温热兼证疗法	.....	(29)
八、温热夹证疗法	.....	(36)
九、温热复证疗法	.....	(41)
十、温热遗证疗法	.....	(44)
十一、论温热证辨似要义	.....	(49)

十二、论妇人温热	.....	(51)
----------	-------	------

十三、论小儿温热	.....	(53)
----------	-------	------

## 重订广温热论卷之二

温热验方总目	.....	(61)
温热验方	.....	(65)
验方妙用	.....	(117)
一、发表法	.....	(117)
二、攻里法	.....	(125)
三、和解法	.....	(129)
四、开透法	.....	(133)
五、清凉法	.....	(140)
六、温燥法	.....	(149)
七、消化法	.....	(151)
八、补益法	.....	(156)
温热验案	.....	(167)
温热本证医案	.....	(167)
温热兼证医案	.....	(172)

## 重订广温热论緒言

考上元县志，戴天章，字麟郊，邑庠生。少师林青雷习举子业，好学强记，所读经史，能通部逆背，如瓶泻水。壮为文，干禄不足，于是求有用之学，自天文、地理、算数、射弋，以及书画琴棋之类，无不探微极要。尤精医理，博览深思，活人无数。谢之金，挥不受，四方淹雅名流至，必下榻请教。课诸子，督以勤苦力学。晚号北山，学者称北山先生。长子瀚，字巨川，雍正元年癸卯<sup>[1]</sup>一甲第二人，覃恩<sup>[2]</sup>敕赠文林郎翰林院编修。乾隆辛卯<sup>[3]</sup>，孙翼子官御史，再遇覃恩，妣赠如其官。乃孙谏议公祖启曰：先祖父北山先生，以通儒邃医学，所论著伤寒杂病诸书及《咳论注》、《疟论注》、《广瘟疫论》凡十数种，皆先世父雪村先生行楷细字录存于家。近坊中有《瘟疫明辨》四卷，祖启购阅之，即先祖父存存书屋《广瘟疫论》也。虽易其名，未曾改窜其文，不知何误刻为歙县郑某之书。在先祖父固不争此，子孙见之，不容不正。因出存存书屋原本，较而刻之，以纠伪传而广先德。观此二则，想见其为人。惜不得见其全书而卒读耳。

己酉<sup>[4]</sup>春，南京濮凤笙君邮寄《广温热论》抄本一册，嘱予校勘付印。余因诊务忙，仕事多，日不暇给，暂置高阁。嗣为濮君驰书屡促之，不获已勉承其之，将原书一一浏览，始知其书即戴氏《广瘟疫论》，而陆氏九芝为之删订，改定其名曰《广温热论》者也。见其论温热证甚精，论温热病中种种发现之症尤极明晰，洵当今最有实用之书。

故陆氏九芝原序云：北山此书，以温热与伤寒辨，条分缕晰，逐病

[1] 雍正元年癸卯：公元 1723 年。

[2] 覃恩：广布恩泽。旧时多指帝王对臣下普行封赏或赦免。

[3] 乾隆辛卯：即乾隆三十六年，公元 1771 年。

[4] 己酉：此时当指宣统元年，即 1909 年。

疏明。伤寒之治，不混于温热；温热之治，不混于伤寒，诚于秦越人四日热病、五日温病之异于二日伤寒者，分疆划界，不得飞越一步矣。然其书明是论温热，而其书名则曰《广瘟疫》，篇中或称“疫疠”，或称“时疫”，或单称“疫”，一若自忘其为论温热者。是伤寒之与温热，北山能辨之；而温热之与瘟疫，北山亦混之矣。余爱其论之精，而惜其名之误，乃于凡所称“时行”、“疫疠”者，悉改之曰“温热”，或曰“伏邪”。其开首云：“世之治伤寒者，每误以温热治之；治温热者，又误以伤寒治之。”四语则余所缀也。有此一提，而所以作书之意，乃先于卷端揭清，即为之改题曰《广温热论》，则此书实足为温热病正法眼藏矣。其言如此。

然余细玩原书，见其于湿温、燥热二证，言之甚略，尚少发明，即用药选方，亦多未尽善处。此非余一人之偏见也。试述陆氏九芝原评曰：此书明辨温热与伤寒，朗若列眉，实足为度世金针，而温热与瘟疫，仍混同无别，因为之改正其文，命儿子润庠手录之。然屡次删改而终不能惬意也。次述邴氏味清<sup>[1]</sup>原评曰：此书各论均有至理，即当在《伤寒论》中选方，乃见大家作用。惜多采后人夹杂之方，未免有悖经旨。且既知不可用辛温，而总不出羌活汤、败毒散之范围，将经方辛凉之法弃而不用，先生殆亦趋时太甚耳。又次述李氏鹤访新评曰：此书未将风温、湿温、春温、冬温等分清，而概称“时行”，未免含混。至列大青龙、九味羌活，沿古治温病之方，则尤疏矣。夫温热病热从内发，岂可用大青龙中麻、桂猛发其汗耶！若九味羌活汤，皆一派辛燥雄烈，夹人生地，引邪入阴，真杂而不精之方也。

合三说以观之，北山此书，虽经陆氏删定，而终不能惬意心贵当者，九芝先生自认之。而列方之纯杂互收，邴李二家已发其蒙。故余不揣捣昧，爰为悉心重订，将原书缺者补之、讹者删之，更择古今历代名医之良方而为余所历验不爽者补入其间，务使后之阅者知此书专为伏气温热而设，非为新感温暑而言。辨证精，用药当，庶几与戴氏结撰之精心、

[1] 邴氏味清：清末医生，旗人。尝得《伤寒论》异本，潜心研习，因而精治伤寒。邴氏与江宁府部郎濮云依友善。濮氏潜心求索，医术大进，用仲景方治病，每方只二三味，取效甚速。

陆氏删订之苦心，心心相印，永垂久远，而余心始慊。呜呼！莫为之前，虽美不彰；莫为之后，虽盛不传。世之博雅君子，应亦谅我苦衷乎。

黄帝纪元<sup>[1]</sup>四千六百九年十月望 何炳元廉臣识于越中之宣化坊

---

[1] 黄帝纪元：系辛亥革命时期使用的年代记述方法，以《民报》所用年代为多数革命党人所接受，如武昌起义后湖北军政府文告即以此为据，各省响应的文告多采此说。孙中山就任临时大总统时通电各省，以黄帝纪年四六〇九年十一月十三日为“中华民国”元年元旦（公元1912年1月1日）。照此推算，何廉臣写此緒言于“黄帝纪元四千六百九年十月”，当为1911年11月。

# 重订广温热论卷之一

上元 戴天章 麟郊 原著  
元和 陆懋修 九芝 删定  
山阴 何炳元 廉臣 重订  
男 扈、光华  
徒 严绍岐 手录参校

4

## 温热总论

世之治伤寒者，每误以温热治之；而治温热者，又误以伤寒治之<sup>[1]</sup>，此辨之不明也。即明其为温热病矣，而又有新感、伏气之不同。前哲发明新感温热者，如叶氏香岩之论温二十则，陈氏平伯之风温病篇<sup>[2]</sup>，吴氏鞠通之《温病条辨》，张氏凤逵之《治暑全书》，立说非不精详，然皆为新感温暑而设，非为伏气温热而言。即江本载《薛生白湿温病篇》，亦属暑湿相搏之一种。他如张石顽《伤寒绪论》、周禹载《温热暑疫全书》、陈素中《寒温条辨》<sup>[3]</sup>，虽辨明伏气温热，惜皆语焉而不详。以予所见，专论伏气温热能各证精详者，自北山此书始。兹先述其总论，存其精而补其缺，约十有三。

[1] 世之治伤寒者，每误以温热治之；而治温热者，又误以伤寒治之：本书开首四句，系陆九芝删订《广瘟疫论》时所加。陆氏指出“其书明是论温热”，故将“作书之意，乃先于卷端揭清”。本书系论温热病属于伏气者之专书。温热病每岁常见者以外感温热居多，伏气为病岁不恒有。如偶遇伏气为病，则本书详细细载，按法施治，自能得心应手，左右逢源。

[2] 陈氏平伯之风温病篇：陈平伯系清代医家，长于治温热病，对风温证治尤有创见。撰《温热病指南集》一卷（1809），后王孟英收采其学术论述，编入《温热经纬》中，即《陈平伯外感温热篇》。

[3] 陈素中《寒温条辨》：指清初医家陈尧道（字素中）所著《伤寒辨证》（1678年），辨析伤寒、温病之诊治。由于杨栗山的《寒湿条辨》大量汲取了陈素中《伤寒辨证》的内容，故有此说。